

Виходить у Львові  
щодня (крім неділей  
гр. кат. свят) о 5-ій  
годині по полудні.

Редакція і  
Адміністрація: уліця  
Чарнецького ч. 12.

Письма приймають ся  
лиш франковані.

Рукописи  
звертають ся лиш на  
окреме жадані і за зложеном оплати поштової.

Рекламації  
невапечатані вільні від  
оплати поштової.

# НАРОДНА ЧАСОПИСЬ

Додаток до „Газети Львівської“.

**Передплата**  
у Львові в агенції  
днівників пасажа Гавс-  
мана ч. 9 і в ц. к. Ста-  
роствах на провінції:  
на цілий рік К 4-80  
на пів року „ 2-40  
на чверть року „ 1-20  
місячно . . . „ — 40  
Поодинокое число 2 с.  
З поштовою пере-  
силкою:  
на цілий рік К 10-80  
на пів року „ 5-40  
на чверть року „ 2-70  
місячно . . . „ — 90  
Поодинокое число 6 с.

## Проект російської конституції.

Париска часопись *Matin*, яку уважають за заграничний орган гр. Віттого, коли він стояв на чолі правительства, замістила проект російської конституції, виготовлений президентом російської думи Муромцевом з кількома товаришами, а переданий редакції жінкою Муромцева, яка сама переклала на французьку мову. На той проект мають немов то годити ся двірські круги, але ту поголоску треба брати з застереженням, бо згаданий проект дає ширшу волю народови, як ще ніяка революція не виборола нараз.

Отже російський нарід мав після того проекту одержати повну свободу научаня, зборів і стоваришень, свободу агітації в слові і письмі, віроісповіданя і уживаня рідної мови в судах і урядах. Кожда губернія буде творити автономічну цілість, управлявану губернським земством, а губернатор, відвічальний перед тою інституцією, буде виконавцем її ухвал; з рамені центрального правительства він стане тільки управителем поліції і шефом податкового уряду. Судії двох перших інстанцій будуть виборні. Кождий такий судія, вибраний на 4 роки, буде рішав карні справи, за які ко-

деке назначує вязницю найдовше 8-місячну, а цивільні справи до височини тисяча рублів. Трох таких судіїв разом будуть становити трибунал для осуду важнійших справ при участі присяжних судіїв. Доперва апеляційний суд буде складати ся з заводових правників, з коронних судіїв.

Вибори до повітових земств і до губерніяльних, до міських дум і до державної думи будуть загальні, рівні, тайні, безпосередні і обополові. Державна рада, зложена тепер переважно з достойників, заіменованих царем, а тільки в малій часті з виборних великої земельної власности, промисловців, торговельників і православногo єпископату, буде також в цілости складати ся так, як французький сенат з делегатів губернських земств. Дума яко низша палата і державна рада яко висша утворюють законодавчий парламент. Кабінет буде виходити з поміж членів парламенту як відвічальне правительство перед ним не тільки в той спосіб, що одержавши вотум недовіря, мусить в ході доби подати ся до димісії, але ще і так, що в кожній хвилі може бути відданий під суд парламентарного трибуналу. Та інституція, вибрана в половині думою, а в другій половині державною радою, буде урядувати без перерви і в кожній хвилі може сама покликати міністрів перед свій суд в случаях, точно озна-

чених в її регуляміні, або також тоді, коли одна з обох палат парламенту того зажадає.

Ніякий царський акт не має вартости, коли не єсть підписаний міністром. Цар може відмовити санкції ухвалі парламенту, однак, коли в другій каденції поповлять ту ухвалу, то цар мусить санкціонувати її.

Парламент полагоджує тільки загальнодержавні справи, а всякі льокальні, а до них належить аграрна, належать до губернських земств. Тим способом повстане широка провінціоанальна самоуправа, зовсім однака для цілої держави, яка усуне потребу надаваня окремих автономій неросійським краям. Міські і повітові ради та губернські земства самі установляють мову своїх нарад.

Навіть французька праса, оптимістична на точні російських відноєня, підносить сумніви супротив того донесеня *Matina*, додумуючи ся, що єго пустили російські правительственні круги задля ратованя російського кредиту, який задля змагаючого ся революційного руху упадає з небезпечною скоростію.

22)

## Оповідання тайного агента.

(З англійського — Артура Моррісона).

(Дальше).

Реттінґс споглядав безрадно на єго. — Я вас рішучо не розумію — сказав він, — але ви очевидно припускаєте, що тота загадочна людина, про котру ви говорите, а котра забрала трупа, допустила ся й убийства?

— Ні, я того не припускаю. Нема нікого невиннішого.

— Ну, — говорив Реттінґс вже ніби піддаючись — одного з нас, видко, трудно зрозуміти. Що ж зробіте?

— Буду переговорювати з тою особою, що забрала трупа — відповів Ювіт сьміючись.

— Та нащо, чоловіче, скоро він не убийник?

— Ну, не журіть ся, то євїдок, котрий щось значить.

— Чи гадаєте може, що він видів, як виконано злочин?

— Розуміє ся, що уважаю то за дуже імовіріє.

— Ну, я не буду дальше нічого розпитувати, лиш насамперед зловлю Гужона, що для мене поки що вистане. Я волю займати ся найважнійшою річю, самим убийством, тим більше, що на то єсть так ясні докази.

— Може й я буду тим трохи займати ся — сказав Ювіт; — а коли хочете, то скажу вам, що я тепер буду робити.

— Що ж такого?

— Буду студіювати основно карту Західної Індії, що й вам раджу також зробити. Оставайтесь здорові!

Реттінґс вибулушив очі за Ювітом, коли той ішов через сїни, та ще й пізнійше споглядав через кілька минут перед себе у воздух. Відтак відозвав ся він до писаря: Що він сказав?

— Не знаю, я анї крихти з того не розумів.

— Мені здає ся, що й він також не розумів — сказав Реттінґс. — Коби лиш не закип собі з нас.

\* \* \*

Реттінґс додержав слова, бо до двох годін арештували вже Гужона і в дорожці привезли на поліцію. Єго прихопили зрана в Нью-Гевн в дорожці до Дієп і привезли до Лондону. Але Реттінґсона певність себе мала сильно потерпіти.

Під вечер того самого дня прийшов він до Ювіта, щоби єму розповісти, як стоїть діло.

— Ми зловили Гужона — почав він розповідати трохи пригноблений — а тепер вистрагали і не можемо рушити ся. Двох єго приятелів готові присягнути, що він підчас убийства був деінде. Мурина Рамо виділи ще в суботу о пів до другої, а служниця застала єго около 3 вже неживого. Але Гужонові приятелі були від першої аж до четвертої разом з ним, винявши тих 5 минут, коли то служниця єго виділа і коли він віддав ключ сторожисі, заким пішов. Они ждали на єго на до-

ліні коло сходів, коли він з дівчиною говорив, і виділи, як він зайшов був до сторожисих і вийшов звідтам. То два робітники з сусідства і здає ся, що не можна їм нічого закинути, але може ще щось знайде ся. Они, як здає ся, ходили з Гужоном на пращанє запивати ся.

— Я гадаю — відозвав ся на то Ювіт — що вам би дати собі спокій і не підкопувати доброї слави тих людий. Они по всій імовірности говорять правду. Але тепер скажіть так по щирости: Ви прийшли сюди, щоби звідати ся, чи мій погляд в єім случаю міг би вам придати ся, може не так?

— Ну, як би ви були так добрі і схотіли мені децю сказати — я мимо того мушу все-таки бути ще на добрій дорозі — і пояснили мені на примір, що ви мали на гаді з тою картою і що значила тота ваша якась загадочна бесіда? Що мені на старість по тільки роках в моім фаху треба ще їти до когось на науку! Може я й заслужив собі на то.

— А ви пригадуєте собі, о якій я карті говорив? — спитав Ювіт.

— О Західній Індії.

— Добре кажете. Ось тота карта.

— Ювіт взяв до рук атлас. Отже послушайте: В тій громаді островів по Кубі єсть найбільший остров Гаїті. Ви знаєте так само добре як і я, що в західній часті того острова живуть чорні республікані і що край той в наслідок нечуваної лютости страшно підупав. Та видко ледви сьмішні сліди якоїсь цивілізації. Революціям там нема кінця а полуднево-американські то лиш дитиняча забавка супротив них. Конституція того краю то просто страшна.



## Вісти політичні.

*Голоси російської преси про положення. — Слідча комісія думи про погром в Білостоці. — З французького парламенту. — Англійсько-російська угода.*

Вибух ворохобні в Росії здається бути певний. Російська преса майже без різниці політичних напрямів однодушно підносить, що сума розвязка теперішніх відносин наближає ся чим раз більше. І так „Реч“ пише: В кількох останніх днях положення незвичайно погіршилося, а відносини між правительством а думою стали незвичайно напружені. Біржа відчувала вже то погіршене загального положення. Російська рента і папери спадають там дуже скоро. На заграничних знов біржах настала що до російських паперів правдива паніка. Щож стало ся в тих днях нового і незвичайного? Треба сказати, що коли би навіть нічого не стало ся, то вже то само, що положення остало не змінене, вистало би до его погіршення. Кожний день проволоки і непевности, кожда стража живчика приближає державу з величезною швидкістю до катастрофи. — „Голос“ пише: „Загальне враження останніх днів таке, що наближає ся катастрофа. Не треба навіть глядіти на вражливий сейсмограф, аби замітити потрясене ґрунту. Можна его бачити також і голим оком. Чим раз виразніше дають ся чути глухі підземні грати. І то значить, що вибух дійсно близький? З цілою певністю сказати того не можна. Хто знає, кільки то ще пересторог порішила дати терпелива богиня історії

шаленим і упертим? Хто може сказати, що теперішня пересторога остання? То лиш певна річ, що зриває ся буря“. — „Наша життя“ пише: „Воздух поступенно насичує ся електричністю. Чути глухий лоскіт наближаючих ся громів. Заки буря розшаліє, не довго вже треба ждати“. „Двадцятий Век“ каже: „Електричності у воздуху тільки, що она може кождої хвилі вибухнути і з кождої причини“. — Уміренна „Страна“ повідає: „Ми все ще гадаємо, що можна не допустити до вибуху того пожару, що можна ще відновити Росію в дорозі реформ, виготовлених парламентом. Але та можливість має свої границі і єї вигляди зменшають ся, чим більше она опирає ся при своїх постановках“.

Вислані російською Думою послы до Білостока для розслідування причини жидівських погромів так представили справу дописувателям варшавських газет: Після дотеперішнього стану переведених нами розслідувань погром був викликаний підступною провокацією, за котру жидівське населення не може бути відвічальним. Погром спричинила злочинна агітація реакційних верств, ослонюваних з тої сторони, котрої обовязком єсть дбати о безпечність горожан і публічний лад. Здогадів, що завязків агітації тої треба глядати в заохоті із сторони начальних властей в Петербурзі, після нашої гадки, не можна поділяти. Ми не наткнули на ніяку вказівку, котра би давала нам право до подібних підозрінь і уважаємо їх цілком неоправданими. Натомість єсть нашим перецьвідченням, що маємо до діла з останками старої системи, котрої з судорожним упором держить ся провінціоанальна бюрократія. Ми перецьвідчили ся, що місцеві влади не суть

відільні від поважних закидів. Нездорові прояви расової і віроісповідної ненависти мусять бути викорінені безпроволочним і конечним переведенням в повній мірі горожанської і суспільної рівноправности всіх мешканців держави без різниці народности, походження і віроісповідання.

У французькій палаті послів виголосив онюгда соціалістичний посол Жоре бесіду, в котрій предкладав, аби знести взагалі приватну власність. На ту бесіду відповідав передвчєра міністер Клемансо. Заявив, що розслідуєть предложения посла Жореса, коли він їх лише уложить, однако гадає, що приватна власність буде ще довго переходити ріжні зміни. Впрочім в тій справі є ще багато інших поглядів. Вкінці пригадав Жоресови, що й Христос хотів увільнити людий від насильств, однако насильство і розлив крови не зникли зі світа. Не суспільний устрій, але людий треба поправити. Бесіду свою виголосив Клемансо знаменито і викликав нею бурю оплесків. На внесенє посла Можана ухвалено всіми голосами против голосів соціалістів, видрукувати і оголосити афішами в цілій Франції.

Льондонський Standard впевнює, що німецьке правительство вже значно спокійніше глядить на близьку до здійснення угоду англійсько-російську. Як Англія так і Росія зложили в Берліні запевнення, що нова угода не оберне ся против Німеччини і що не стремить до підкопання становища Німеччини в Азії меншій.

## Н О В И Н К И.

Львів, дня 21-го червня 1906.

— **Відзначення.** Золотим хрестом заслуги з короною наділений Володислав Пйонтковский, управитель цювого уряду в Підволочисках. — Концєніст кабінетовий, надворний секретар др. Ів. Левіцький, наділений кавалерским хрестом ордера Франц Йосифа.

— **Іменованя.** П. Міністер рілляництва іменував управителя лісно-технічного відділу для забудованя гірських потоків секції самбірекої, старшого комісаря лісної інспекції Мих. Мартинця радником лісництва.

— **Перенесєня.** П. Намістник переніє старших інженірів Володисл. Срочиньского зі Львова до Нового Санча і Йос. Мочидловского з Жовкви до Тарнова; інженірів: Мар. Гофа з Тарнова до Жовкви і Жигм. Ворошиньского з Бохні до Львова; адюнктів будівництва: Ад. Семковича із Щуціна до Бохні і Кар. Штадмільера з Кракова до Бохні, та практикантів будівництва: Ром. Коритовского з Нового Санча до Кракова і Ювєп. Невадомского із Стрия до Щуціна.

— **Доповняючий вибір посла.** При вчєрашнім доповняючим виборі посла до сойму крайового з меншої посілости сяніцького повіта, на місце бл. п. Володим. Трусколяского, голосувало 202 виборців. Абсолютна більшість 102 голосів. З того одержали радник крайового суду і начальник суду повітового в Ріманові, Володимир Курилович, 125 голосів, Барт. Фідлер 76 голосів і Андрій Бобак 1 голос. Вибраний послом Володимир Курилович.

— **Нова гімназія.** Найвисшою постановою з дня 4-го мая с. р., дозволив Цісар на отворєнє нової гімназії в Горлицях, почавши від шкільного року 1906/7.

— **Дрібні вісти.** Провізоричним управителем крайової дирекції скарбу у Львові на місце д-ра Коритовского, покликаного на становище міністра, установлений пайстарший радник Двора в тійже дирекції п. Зубрицький.

— **Пятнистий тиф.** В львівськєм повіті урядово справджено в громаді Борщовичі пошесть пятнистого тифу.

Лєдаший президент один по другім добиває ся панованя і допускає ся таких злочинів, що аж страх бере о тим погадати, каже убивати своїх противників, забирає їх майно і віддає его по часті своїм приклонникам, котрі такі самі лєдаці, коли ще не гірші як і сам президент. На приказ тих падлюків убивають цілі родини разом з жінками і дітьми, а в наслідок того й сам президент та его приклонники живуть в постійній небезпечности. Один із найгірших президентів був в останніх часах ославлений Домінгєс. В наслідок ворохобні мусів він втікати з краю. Той Домінгєс допустив ся разом зі своїми братаничами, з котрих один був міністром, страшної лютої і мної з противної партії повтікали від Гаїті, але їх і там знайшли та майже всіх вирізали. Я вам покажу той острів на карті. Отсей тут, як він називає ся?

— Тортуга.

— Отже видите, а Тортуга то стара іспанська назва, тамошні жителі говорять по французки — креольською французиною — тут маєте французький атлас а прочитайте назву.

— Ля Тортю.

— Так, Ля Тортю — черепаха, по іспанськи Тортуга. Але на Гаїті говорять лиш Тортю. Розумієте тепер значінє тої карточки, що була пришпилена на грудех того Рамо?

„Покараний местником черепахи або Ля Тортю“ — то чєй зовсім ясно. Убитий допустив ся якоїсь лютої, а хтось з острова піметив ся на нїм. То преці може бути.

— Послухайтеж дальше. Братанич Домінгєса, его перший міністер, називав ся Септіміус Рамо!

— То хіба Цезар Рамо був его братом. Аж тепер вже зачинаю розуміти. Красна історія!

— Та й я так гадаю. А тепер зрозумієте, чому я не уважав Гужона за убийника.

— Зовсім справедливо. Тепер треба слідити за тим мурином, що писав ту карточку. Коби хоч був мав на стілько розуму і написав був слова Ля Тортю великими буквами, то мені не була би прийшла на гадку тога бідна черепаха. Ну, але тепер треба за ним слідити.

— А я — відзивав ся Ювіт — піду шу-

кати того, що забрав тіло убитого Рамо. Я мав по полудни иньшу роботу, а то був би вже забрав ся до того.

— Ви казали, що він був свідком убийства, по чім ви того здогадуєте ся?

— Ювіт усміхнувся: То ще тайна, але небаком довідаєте ся.

— Ну, нехай — сказав на то Реттінгє трохи пригноблений. — Видко, що мені би ще учити ся у вас. — Сказавши то, цішов інспектор шукати за тим мурином, а Ювіт лишившись сам, аж затирав руки з радости.

На кінці улиці, де був дім пана Стілєса, стояли дорожки. Пізно вечером того дня явив ся там якийсь чоловік і став розмаляти з візниками і їх послугачами. По его одію можна було зараз пізнати, що він також якийсь візник, котрий зробив собі свєято.

— Слухайте! — відозвав ся він до них таким голосом, як свій до свого. — Я шукаю за вуйком від батога, що дєсь мені втік. Мені казали, що хтось з вас в суботу его возив, а я би хотів знати куди, бо не можу допитати ся до него. То був досить високий хлописко і цілий закутаний. Ви такого не виділи?

Візники глянули один по другім і покивали головами, бо ніхто з них не був під ту пору на місци. Аж відозвав ся один з послугачів: Чи може не той, що его возив старий Стаммере, бо він не хотів отвертої дорожки, лиш взяв собі замкнєну. Він був досить високий, в довгєм плащи з піднесеним ковніром а ціле лице було завинєне. Мягкий капелюх насунув був на очі.

— А з лица ти его не видів?

— Ні не видів, бо так був позавинаний, що навіть не знаю, чи мав лице.

— Може мав завязану руку?

— Може й мав, але держав єї вложену під сурдут.

— А де би я міг побачити ся зі Стаммером?

Єму сказали і за пять мінут поїхав Мартин Ювіт — бо то він був перебраний за візника — до Стаммера та довідав ся, куди той завів був свого гостя.

(Дальше буде).



— З львівської архієпархії. Презенту на парохію Озірну одержав о. Ал. Танчаковський з Дунаєва. — Сотрудником в Накваші установлений о. Мих. Бутринський. — О. Евст. Барановський з Бережан увільнений з канон. зв'язи для прийняття до станіславівської єпархії. — Завідателем перегибського деканату іменований о. Юліян Твардівський, парох в Лоцяниці.

— Реформа адвокатських палат. Юридична комісія посольської палати державної ради рішила дня 15 с. м. проект закону, що переіменює і доповнює постанови теперішньої адвокатської ординації. Переімення полягають головню в тім: Адвокатські палати, числячі поперх 1000 членів, будуть мати на будуче дисциплінарну раду, зложену з 22 членів (доси лише з 15), а дисциплінарний сенат з 9 членів (доси 11). Найвисна грошева кара має виносити 3000 К (тепер 300 К). Право рекурсу буде прислугувати адвокатам на случай засудження на грошеву кару. Адвокатські палати можуть частину своїх доходів уживати на підмоги для членів або їх вдів і сиріт.

— Деревиний промисл в Стрийщині В цілім стрийськім повіті а передовсім в его гірській часті дає ся сильно відчувати брак фахово обрзованих ремісників в області деревного промислу. Майже по всіх селах нема ані одного свого теслі, колодія, столяра. Виділ стрийської філії „Просвіти“ уважав за свій обовязок постарати ся о усунення того браку. Порозумівши ся з управою краєвої школи колодіїства і тесельства в Камінці струмиловій що до способу і обему наук, в тій школі уділюваних, прийшов виділ філії до переісвідчення, що ученики по скінченню наук в тій школі — по повороті до своїх родинних сіл зуміють піднести тую занедбану галузь промислу домашнього. Заходами виділу філіяльного удало ся виеднати в тій школі три місця для трох учеників з повіта стрийського вже від дня 1 вересня 1904. Однак на розписаний конкурс в р. 1904 не зголосив ся ані один кандидат, так, що виділ філії видів ся змушеним лишити тую справу на рік шкільний 1904/5 в завішенню. На конкурс розписаний по раз другий на рік шкільний 1905/6 зголосило ся до виділу філії о наданя стипендій в цілі удержання ся підчас побирання наук в Камінці струмиловій сімнадцять кандидатів. З тих кандидатів порішив виділ філії предложити управі краєвої школи в Камінці струм. до прийняття трох учеників. Кошти виеквітовани і удержання двох учеників покриває виділ філії своїми фондами, а третого вислано на его власний кошт. За удержаня двох учеників в Камінці струм. заплатив виділ філії до кінця 1905 р. суму 140 К (місячна платня за одного ученика виносила 14 К).

— Страшна злива. З Кривча над Дністром доносять: Дня 17-го с. м. о годині 3 по полудни надтягнули від півночі грізні хмари і в короткім часі зливний дощ, що переіменив ся вскорі в хмаролом, злив цілу кітловину долішнього Кривча почавши від Соногова. Цілих три годяни лило як з цебра. Двір зі стайнями залитий, худобу і коні повисше пояса виведено на безічне місце. Множество сілських хат з будинками в небезпечности, комунікація перервана. Малий, невзначний потік Циганка переіменив ся в величезну ріку. Богато річай, балків, околотів, кішниць, поросят вода несе, засіви в огородах пропали. Хати і будинки знищені.

— Буря. З Перемишлян пишуть: Дня 19 с. м. в само полудне зійшли ся над Перемишлянами з двох противних сторін хмари і розшалаїла дощ. Дощ лив як з ведра і за годину торговця при гостинці стояла під водою. Позаяк був то торговий день, настав між людьми переполох, бо потічок переіпливаючий торговцю переіменив ся в ріку, а вода забрала віз з кіньми і женщиною, якогось селянина, скриню з поросятами і сильно ушкодила міст, так що ледве можна по нім перейти. Женщину вилонено о яких 200 метрів від торговця. Селянина викинуло під стодолу і то его уратовало, бо инакше був би утонув. Поломаний віз і утопленого коня, як також свині і лошака добуто по зливі з води. Повінь наробила дуже багато шкоди по огородах.

## Телеграми.

Відень 21 червня. П. Міністер справ внутрішніх Бінерт був вчера у Цісаря на окремій аудієнції.

Відень 21 червня. Цісар санкціонував ухвалений галицьким соймом закон в справі регуляції ріки Верещиці.

Льондон 21 червня. Times доносить з Петербурга, що в правительственных кругах намір закриття думи покинено, позаяк цар набрав пересвідчення, що такий поступок викликав би в цілій Росії страшне роззярене і стягнув би на край великі нещастя.

Берлин 21 червня. Lokal-Anzeiger мимо всяких урядових заперечень каже, що сего літа відбуде ся з'їзд цісаря Вільгельма з царем Николаєм на німецьких водах. Та стріча відбуде ся в такий спосіб, як минушого року в Берке.

Берлин 21 червня. Berliner Tagblatt доносить з Москви, що один з послів, висланих до Білостока, іменно Якобзон, телеграфував до думи, що в білостоцькій раді мінській стверджено одноголосно, що в місті не було ніякої ненависти, ні поміж народностями ні поміж віроісповіданнями, а виновниками погрому були чужі робітники, спроваджені з глибокої Росії до робіт при залізниці.

Київ 21 червня. Під вражінем білостоцького погрому заволоділа жидівським населенням велика тревога. Богатіші утікають за границю, а всі мешканці малих містечок утікають до Києва. По заяві генерал-губернатора в Києві, що не допустить до ніяких розрухів, трохи втихомирило ся.

### Курс львівський.

| Для 20-го червня 1906.                     |        | Платять | Жадають |
|--|--------|---------|---------|
| I. Акції за штуку.                         |        | К с     | К с     |
| Банку гіпот. гал. по 200 зр. . . . .       | 570.—  | 580.—   |         |
| Банку гал. для торгов. по 200 зр. . . . .  | —      | 195.—   |         |
| Зеліз. Львів-Чернів.-Иси . . . . .         | 578.—  | 586.—   |         |
| Акції фабр. Липиньського в Сяноку. . . . . | —      | 300.—   |         |
| II. Листи заставні за 100 зр.              |        |         |         |
| Банку гіпот. 5% преміов. . . . .           | 111.50 | —       |         |
| Банку гіпот. 4 1/2% . . . . .              | 100.50 | 101.20  |         |
| 4 1/2% листи застав. Банку краєв. . . . .  | 101.30 | 102.—   |         |
| 4% листи застав. Банку краєв. . . . .      | 98.70  | 99.40   |         |
| Листи застав. Тов. кред. 4% . . . . .      | 99.70  | —       |         |
| " " 4% льос. в 4 1/2 літ. . . . .          | 99.60  | —       |         |
| " " 4% льос. в 56 літ. . . . .             | 98.70  | 99.40   |         |
| III. Обліги за 100 зр.                     |        |         |         |
| Пропінаційні гал. . . . .                  | 99.50  | 100.20  |         |
| Обліги ком. Банку кр. 5% II. ем. . . . .   | —      | —       |         |
| " " " 4 1/2% . . . . .                     | 101.20 | 101.90  |         |
| Зеліз. локаль. " 4% по 200 кор. . . . .    | 98.70  | 99.40   |         |
| Позичка краєв. з 1873 р. по 6% . . . . .   | —      | —       |         |
| " " 4% по 200 кор. . . . .                 | 99.—   | 99.70   |         |
| " м. Львова 4% по 200 кор. . . . .         | 97.70  | 98.40   |         |
| IV. Льоси.                                 |        |         |         |
| Міста Кракова . . . . .                    | 89.—   | 95.—    |         |
| Австрійські черв. хреста . . . . .         | 49.75  | 51.75   |         |
| Угорські черв. хреста . . . . .            | 30.75  | 32.75   |         |
| Італіань. черв. хр. 25 фр. . . . .         | —      | —       |         |
| Архік. Рудольфа 20 кор. . . . .            | 57.—   | 62.—    |         |
| Базиліка 10 кор. . . . .                   | 23.—   | 24.80   |         |
| Joszif 4 кор. . . . .                      | 8.25   | 9.50    |         |
| Сербські табаківі 10 фр. . . . .           | 9.50   | 11.—    |         |
| V. Монети.                                 |        |         |         |
| Дукат цісарський . . . . .                 | 11.24  | 11.41   |         |
| Рубель паперовий . . . . .                 | 2.52   | 2.53    |         |
| 100 марок німецьких . . . . .              | 117.—  | 117.60  |         |
| Доляр американський . . . . .              | 4.80   | 5.—     |         |

## Книжки для молодіжи.

видавництва руск. Тов-а педагогічного припоручені ц. к. Радою шк. краєвою.

Образкові без тексту для дітйй найнижшого степеня науки:

Ч. 100. Для розривки 1.20 К. — Ч. 99. Ах яке хороше 2 К. — Ч. 26. Наші зв'їр'ята 80 сот.

Образкові з текстом для дітйй другого степеня науки:

Ч. 8. Зв'їриниць 20 с. — Ч. 10. Забавки 20 с. — Ч. 11. Менажерія 20 с. — Ч. 96. Дітвора 1 К. — Ч. 97. Зв'їр'ята домашні 80 с. — Ч. 98. Приятелі дітйй 1.20 К.

Ілюстровані для дітйй третого і четвертого степеня науки:

Ч. 60, 62, 69, 75, 76. Казки Андерсена бр. по 50 с., опр. по 70 с. — Ч. 63. Казки Бранчанінова бр. 30 с., опр. 44 сотиків. — Ч. 109. Робінсон велик. бр. 1.80 К, опр. 2.20 К. — Ч. 65. Мірон. Пригоди Дон Кіхота бр. 80 с., опр. 1.10 с. — Ч. 101. Гете-Франко: Лис Микита бр. 1 К, опр. 1.30 с.

Книжки без образків для дітйй третого і четвертого степеня науки.

Ч. 50. Коротенький огляд руско-українського письменства, д-ра О. Макарушки. — Ч. 109. Робінзон великий бр. 1 К 50 с. опр. 1.80 К. — Ч. 1. Молитвенник нар. опр. 30 с, опр. в полотно 40 с. — Ч. 3. Кияниця желань 3 розш. видане бр. 40 с, опр. 60 с. — Ч. 4. Читанка бр. 20 с. — Ч. 13. Т. Шевченко. Кобзар для дітйй 30 с. — Ч. 15. Юл. Верне. Подорож довкола землі бр. 1.20 К, опр. 1.50 К. — Ч. 29. Мальота. Без родини опр. 1.10 с. — Ч. 54. Т. Шевченко. Кобзар бр. 2 К, опр. 2 К 40 с, в полотні 2.70 с. — Ч. 71. Оповідання для дітйй бр. 40 с, опр. 54 с. — Ч. 72. М. Коцюбинський. Оповідання бр. 40 с, опр. 54 с. — Ч. 73. О. Катренко. Оповідання бр. 40 с, опр. 54 с. — Ч. 74. Василь В-р. Подорож до краю Ліліпутів бр. 50 с, опр. 64 с. — Ч. 77. А. Кримський. Переклади бр. 40 с., опр. 54 с. — Ч. 82. Марта Борецка, іст. опов. бр. 40 с., опр. 60 с. — Ч. 84. Др. М. Пачовський. Народні думи з поясненнями ч. I. 40 с., опр. 60 с. — Ч. 86. А. Толстой. Казки бр. 40 с., опр. 54 с. — Ч. 87. О. Кониський. Поеми бр. 30 с., опр. 44 с. — Ч. 88. Покарана лож. Комедійка Кучальської 20 с., опр. 34 с. — Ч. 90. Дивні Пригоди Комаха Сангвіна ч. I. 48 с., опр. 70 с. — Ч. 91. Е. Ярошиньска. Перша книжочка для малих дівчат 20 с. — Ч. 94. Е. Ярошиньска. Друга книжочка для м. дівчат 20 с., разом оправлені 54 с. — Ч. 92. Малий сьпіваник 20 с. — Ч. 93. Клавдія Лукашевич. Серед цвітів, комедія в 2 діях 16 с., опр. 30 с. — Ч. 103. Англійські казки 24 с., опр. 38 с. — Ч. 104. Е. Ярошиньска. Повістки 24 с., опр. 90 с. — Ч. 106. Др. І. Франко. Абу Казимові капці 60 с., опр. 90 с. — Ч. 108. Збиточник Гумфрі, з англійск. 70 с, опр. 1 К. — Ч. 111. Л. Глібів: Бойки 10 с. — Ч. III, IV, VI. В. Чайченко: Кюмар, Грицько, Дума про княгиню Кюбзаря по 10 с. — Ч. V, VII. Дніпрової Чайки: Казка про сонце та его сина, Писанка по 10 с. — Ч. 112. Історія кусяка хліба бр. 50 с, опр. 64 с. — Ч. 115. В. Джунг'лях, брош. 50, опр. 64.

Книжки для молодіжи шкіл виділових:

Ч. 89. М. Вовчок. Інститутка бр. 40 с., опр. 60 с. — Ч. 95. Шекепір в повістках бр. 30 с., опр. 60 с.

Замовляти можна в канцелярії руского Тов. Педагогічного у Львові ул. Сикстуса 47 або в книгарні Товариства ім. Шевченка у Львові ул. Театральна ч. 1. Хто пришле гроші поперед, тому при замовленню книжок (в канцелярії Товариства) на квоту 10 К висилає Товариство книжки оплатно, а від подвизки дає 10 прц. рабату. При замовленнях низше 10 К (на інші книжки) треба дочислити оплату поштовою.

За редакцію відповідає: Адам Креховецький.



Товариство взаїмного кредиту

## „ДНІСТЕР”

стоваришене зареєстроване з обмеженою порукою у Львові,  
Ринок ч. 10, дім „Просьвіти”.

Платить 4% від вкладок; приймає і виплачує вкладки кожного дня, крім неділь і свят.

Уділяє позички на 6% на гіпотeku або за порукою; дає більші позички парцелянтам на купно землі; сплату гіпотечних позичок розкладає до 15 літ; при 30 ратах піврічних виносить рата на капітал і процент разом 5 кор. від 100 кор.

Позички можуть дістати тільки члени; яко член може приступити тільки член Товариства обезпечень „Дністер”.

Дивіденда від уділів членських виносить все 6%.

Вкладки можуть вкладати також нечлени.

Стан фондів Тов. кредит. „Дністер” з днем 31-го грудня 1905:

|                 |             |                         |           |
|-----------------|-------------|-------------------------|-----------|
| Вкладки         | 2,072.928 K | Фонд резервовий         | 30.288 K  |
| Позички уділені | 2,042.615 K | Цінні папери і льокації | 257.963 K |
| Уділи членські  | 162.127 K   |                         |           |

З чистих зисків уділив „Дністер” на церкви, бурси і інші добродійні ціли вже над 40.000 кор.

**Кредит особистий**  
для урядників, офіцерів, учителів і т. д. Самостійні товариства щадничо-позичкові урядників уділяють під найкористійшими умовами і на довголітні сирати позички особисті. Адреси консорції подає безплатно Zentralleitung des Beamten-Vereines, Wien I., Wipplingerstrasse 25.

**БІЛЕТИ ІЗДИ**  
на всі залізничі  
**краєві і заграничні**  
Агенція залізниць держ. Ст.  
Соколовского,

# Головна агенция дневників

СТ. СОКОЛОВСКОГО

у Львові, пасаж Гавсмана ч. 9,

приймає пренумерату і оголошення до всіх днев-  
ників краєвих і заграничних.

До „Народної Часописи” і „Газети Львівської” може  
приймати оголошення виключно лиш ся агенция.